



KUJIP01BMXLU

# DOHODA O UKONČENÍ SMLOUVY A ÚČASTNICKÁ SMLOUVA (PŘEVOD TELEFONNÍHO ČÍSLA)

Zákaznické centrum  
800 73 73 73  
[www.t-mobile.cz/kontakt](http://www.t-mobile.cz/kontakt)

RÁMCOVÁ SMLOUVA  
PŮVODNÍ  
NOVÁ

Zákaznické centrum - Business  
800 73 73 33, [business@t-mobile.cz](mailto:business@t-mobile.cz)  
[www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz)

ÚČASTNICKÁ SMLOUVA  
TELEFONNÍ ČÍSLO

OPERÁTOR T-Mobile Czech Republic a.s.  
Tomičkova 2144/1, 148 00 Praha 4  
IČ 649 49 681, DIČ CZ64949681  
Zapsaný do OR u Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 3787

Kód prodejního místa  
Prodejce, kód  
Adresa prodejního místa  
Kontaktní osoba  
Tel. kontakt  
E-mail

ÚČASTNÍK	Obchodní firma	OA, VOŠZ a SZŠ, SOŠS Jihlava	Zastoupený
	Jméno, příjmení, titul <sup>1)</sup>		Jméno, příjmení, titul <sup>1)</sup>
	IČ	00836591	Datum narození
	Datum narození		Doklad - číslo - platnost

ZÁJEMCE	Údaje o fyzické osobě – podnikateli/Právnícké osobě	Zástupce
	Obchodní firma	Kraj Vysočina
	Jméno, příjmení, titul <sup>1)</sup>	
	Ulice	Žižkova 57
	Město	Jihlava
	PSČ	58733
	Datum narození	
	IČ	70890749
	DIČ	CZ70890749
	Povinný subjekt pro registr smluv* 2) Ano <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>	
		Jméno, příjmení, titul <sup>1)</sup>
		Ulice
		PSČ, Město
		Datum narození
		Doklad - číslo - platnost

## DOHODA O UKONČENÍ ÚČASTNICKÉ SMLOUVY

Operátor a Účastník se dohodli, že Účastnická smlouva uvedená v „Seznamu Účastnických smluv“-skončí před uplynutím sjednané doby jejího trvání, a to kde dni, kdy bude aktivováno telefonní číslo Závěmce k Účastnické smlouvě sjednávané mezi Operátorem a Závěmcem na tomto formuláři. Účastník je povinen uhradit finanční vypořádání za toto předčasné ukončení smluv ve výši, kterou si Operátor a Účastník sjednali v Původní Účastnické smlouvě. Operátor a Účastník se dohodli, že k ukončení Původní Účastnické smlouvy dojde nejpozději do 30 dnů od data uzavření této Dohody. O konkrétním datu ukončení původní Účastnické smlouvy Operátor Účastníka informuje prostřednictvím SMS zprávy.

V případě ukončení Účastnické smlouvy sjednané na dobu určitou před uplynutím této sjednané doby je Účastník povinen zaplatit finanční vypořádání ve výši stanovené v Účastnické smlouvě.

Operátor a Účastník se současně dohodli, že po ukončení Původní Účastnické smlouvy nebude telefonní číslo uvedené v „Seznamu Účastnických smluv“ převedeno v souladu s čl. 2.6.4. Všeobecných podmínek na předplacenou službu Twist s tarifem Twist Naším+.

Operátor a Závemce tímto uzavírají novou Účastnickou smlouvu, na základě které bude Operátor Závemci poskytovat Základní a doplňkové Služby elektronických komunikací a související služby (dále souhrnně jen „Služby“) v rozsahu, který si smluvní strany sjednají, a Závemce se zavazuje za tyto Služby platit řádně a včas sjednanou cenu.

Doba trvání Účastnických smluv se řídí příslušným ustanovením Rámcové smlouvy specifikované v záhlaví tohoto formuláře. Rámcová smlouva stanoví, jestli je Účastnická smlouva uzavřena na dobu určitou dle platnosti Rámcové smlouvy anebo Rámcová smlouva odkazuje na autonomii Účastnických smluv při sjednávání jejich doby trvání (v takovém případě název tarifu s označením „bez závazku“ znamená dobu trvání vzniklé Účastnické smlouvy na dobu neurčitou, ostatní tarify jsou uzavírané na 24 měsíců).

Sjednaná doba trvání Účastnické smlouvy začíná běžet dnem aktivace sjednané Služby. Pokud v Rámcové smlouvě, resp. v Účastnické smlouvě není uvedeno jinak, přechází Účastnická smlouva po uplynutí doby určité v ní sjednané do režimu doby neurčité.

**Obsah Účastnické smlouvy a nedílnou součástí Účastnické smlouvy tvoří tyto dokumenty (dále jen „Dokumenty“):**

- podmínky zachycené v tomto formuláři, včetně podmínek sjednaných v části formuláře Seznam Účastnických smluv,
- platné Všeobecné podmínky společnosti T-Mobile Czech Republic a.s. (také jen „Všeobecné podmínky“),
- platné Podmínky zpracovávání osobních, identifikačních, provozních a lokalizačních údajů,
- platný Ceník služeb,
- další podmínky:
  - Podmínky zvoleného tarifu a dalších zvolených Služeb,
  - Podmínky přenesení čísla,
  - Obchodní podmínky T-Mobile služby m-platba,
  - Obchodní podmínky Platebních služeb T-Mobile
  - Pravidla pro prodej zařízení na splátky

Přednost Dokumentů se řídí čl. 2.2 Všeobecných podmínek, nikoliv pořadím uvedeným výše. Veškeré podmínky jsou k dispozici na [www.t-mobile.cz/novvzakaznik](http://www.t-mobile.cz/novvzakaznik).

Závemce podpisem Účastnické smlouvy potvrzuje, že všechny tyto dokumenty jsou mu známy a že s nimi bez výhrad souhlasí. Operátor upozorňuje Závemce, že v některých Dokumentech jsou ustanovení, která by mohla být považována za překvapivá. Tato ustanovení jsou v Dokumentech vždy zvýrazněna (zejména podtržením). Závemce prohlašuje, že se s těmito ustanoveními podrobně seznámil a bez

výhrad s nimi souhlasí. Operátor závemce informoval, že Ověřovací kód Účastníka nalezne v Můj T-Mobile v sekci Moje smlouva. Závemce se zavazuje seznámit s podmínkami všech Služeb, které si v průběhu trvání Účastnické smlouvy aktivuje, přičemž podmínky aktivovaných Služeb se stávají nedílnou součástí této Účastnické smlouvy okamžikem aktivace předmětné Služby.

Závemce a Operátor si pro případ porušení povinností Závemce řádně a včas platit sjednanou cenu za poskytnuté Služby **sjednávají smluvní pokuty**. V případě, že bude Závemce v prodlení s úhradou Vyúčtování za poskytnuté služby **jeden den**, je Operátor oprávněn Závemci účtovat smluvní pokutu **ve výši 150,- Kč**, v případě, že bude Závemce v prodlení s úhradou Vyúčtování za poskytnuté služby **21 dnů** je Operátor oprávněn vyúčtovat Závemci smluvní pokutu **ve výši 1000,- Kč**. Nezaplatí-li Závemce řádně a včas **tři po sobě jdoucí** Vyúčtování nebo bude-li Závemce v prodlení s úhradou jakéhokoliv svého peněžitého dluhu vůči Operátorovi **déle než 90 dnů**, je Závemce povinen zaplatit smluvní pokutu ve výši **součtu měsíčních paušálů zbývajících do konce sjednané doby trvání Smlouvy**. Tento součet se spočítá za období od začátku suspendace (tj. od začátku přerušení či omezení poskytování Služeb dle čl. 3.4. Všeobecných podmínek), během níž vznikl nárok na smluvní pokutu, do konce sjednané doby trvání Smlouvy. Rozhodující je základní ceníková cena s DPH měsíčního paušálu, který dle Smlouvy Závemce užívá; nárok na tuto smluvní pokutu nevzniká v případě smluv uzavřených na dobu neurčitou. **Dále si sjednává Závemce a Operátor smluvní pokutu dle čl. 6.1. Všeobecných podmínek. Smluvní pokuty mohou být uplatněny současně.**

V případě **předčasného ukončení Účastnické smlouvy** z jiných důvodů než z důvodu prodlení s úhradou peněžních dluhů, je Závemce povinen Operátorovi zaplatit finanční vypořádání - úhradu **ve výši součtu měsíčních paušálů zbývajících do konce sjednané doby jejího trvání** (rozhodující je přitom základní cena měsíčního paušálu s DPH naposledy vyúčtovaného ve Vyúčtování, která je uvedena v Ceníku).

Závemce je povinen uhradit vyúčtované smluvní pokuty a finanční vypořádání řádně a včas ve lhůtě splatnosti uvedené na Vyúčtování.

Závemce s Operátorem se dohodli, že splatnost pro Vyúčtování sjednaná v této Smlouvě platí i pro Vyúčtování Služeb poskytnutých Závemci dle ostatních Účastnických smluv, jsou-li tyto Služby účtovány Závemci v jednom Vyúčtování společně se Službami poskytnutými na základě této Smlouvy.

**SOUHLAS SE  
ZPRACOVÁNÍM  
OSOBNÍCH  
ÚDAJŮ, PŘÍMÝ  
MARKETING,  
ZASÍLÁNÍ  
OBCHODNÍCH  
SDĚLENÍ**

**Přímý marketing (oprávněný zájem)**

T-Mobile je oprávněn

- V případě účastníka, který je fyzickou osobou, na základě oprávněného zájmu, zpracovávat Údaje, s výjimkou metadat elektronických komunikací pro účely přímého marketingu, tj. zaslání marketingových sdělení o produktech a službách T-Mobile elektronickou poštou,
- v případě účastníka, který je právnickou osobou, zasílat obchodní sdělení svým zákazníkům a každý zákazník má právo vznést proti tomuto námitku,

a to prostřednictvím následujících kanálů:

- <sup>3)</sup> SMS/MMS/smart message
- <sup>3)</sup> E-MAIL
- <sup>3)</sup> HLASOVÉ VOLÁNÍ

**Souhlas se zpracováním osobních údajů – závemce fyzická osoba**

<sup>3)</sup> Souhlasím s tím, aby T-Mobile zpracovával mé osobní údaje, tj. údaje poskytnuté při uzavření smlouvy nebo v průběhu jejího

trvání, údaje o využívaných službách a údaje vznikající v souvislosti s poskytováním službami, provozní a lokalizační údaje (metadata elektronických komunikací) a údaje o interakci s T-Mobile (dále jen „Údaje“), a to pro marketingové a obchodní účely, kterými se rozumí příprava a cílení nabídek (včetně profilování) a zaslání marketingových sdělení T-Mobile elektronickými prostředky, včetně volání a účastí na průzkumech trhu, vypracování anonymizovaných a/nebo agregovaných sociodemografických a sociolokačních analýz.

<sup>3)</sup> Souhlasím se zasláním marketingových sdělení o produktech a službách třetích stran ze strany T-Mobile elektronickými prostředky a se zpracováním Údajů uvedených výše pro tento účel.

**Souhlas se zasláním marketingových nabídek od třetích stran společností T-Mobile – závemce právnická osoba**

<sup>3)</sup> Závemce uděluje souhlas se zasláním marketingových sdělení o produktech a službách třetích stran ze strany T-Mobile elektronickými prostředky.

Poučení: Můžete kdykoli požádat o ukončení zpracování Údajů pro výše uvedené účely (vyslovit námitku proti zpracování na základě oprávněného zájmu nebo odvolat souhlas). Těto žádosti T-Mobile bez zbytečného odkladu vyhoví. Více informací o zpracování Vašich údajů a Vašich právech naleznete v Zásadách zpracování osobních údajů na [www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz) v sekci Ochrana soukromí. Svá oprávnění můžete vykonávat a udělené souhlasy jednoduše měnit v Můj T-Mobile.

U zájemce právnické osoby může souhlas se zpracováním osobních údajů, provozních a lokalizačních údajů (metadata

elektronických komunikací) může udělit pouze fyzická osoba (uživatel služeb) a takové souhlasy nejsou součástí této smlouvy. Zájemce může kdykoliv odvolat svůj souhlas/vznést námitku, čemuž T-Mobile bez zbytečného odkladu vyhoví. Oprávnění/souhlasy může Zájemce i uživatel služeb kdykoliv měnit v Můj T-Mobile nebo na Zákaznickém centru.

Více informací o zpracování Vašich údajů a Vašich právech naleznete v Zásadách zpracování osobních údajů na [www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz) v sekci Ochrana soukromí.

#### ZÁVĚREČNÁ UJEDNÁNÍ

Operátor a Zájemce se dohodli, že se uvedené Účastnické smlouvy v Příloze č. 1 Seznam Účastnických smluv posuzuje samostatně. Tyto Zájemce a Operátor se dohodli, že informace o uzavření a změnách Účastnické smlouvy bude Operátor Zájemci zasílat do schránky T-Box umístěné na zákaznickém účtu Zájemce na portálu Můj T-Mobile (dále jen „schránka T-Box“). Do doby aktivace zákaznického účtu na portálu Můj T-Mobile nalezne Zájemce informace o Účastnické smlouvě v dočasném T-Boxu na stránkách [www.t-mobile.cz/t-box](http://www.t-mobile.cz/t-box) a to po zadání čísla Zákaznické smlouvy (je uvedeno v záhlaví tohoto formuláře), čísla osobního dokladu Zájemce uvedeného na této Účastnické smlouvě a země vydání tohoto dokladu. Potvrzení zaslaná do schránky T-Box nemají charakter potvrzujícího obchodního dopisu. Operátor rovněž nebude přihlížet k potvrzení o uzavření Účastnické smlouvy zaslané

Zájemcem/Účastníkem a takové potvrzení tak nebude mít vliv na obsah této Účastnické smlouvy.

Pokud tato Účastnická smlouva podléhá povinnosti uveřejnit ji v registru smluv, tak v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, smluvní strany v rámci takového uveřejnění začerní veškeré osobní údaje a obchodní tajemství v této Účastnické smlouvě obsažené.

Zájemce prohlašuje, že měl možnost se zeptat Operátora na vše, co mu v této Smlouvě vč. Dokumentů nebylo jasné či srozumitelné, že jeho otázky byly Operátorem zodpovězeny a po doplňujícím vysvětlení jsou mu již všechna ustanovení zřejmá a srozumitelná.

PODPISY Dne 16.6.2020

OPERÁTOR/OBCHODNÍ  
ZÁSTUPCE

- 1) Vyplňte údaje o fyzické osobě, fyzické osobě – podnikateli, zodpovědné osobě nebo statutárním orgánu právnické osoby.
- 2) Označte „Ano“ v případě, že podmiňuje-li zákon č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů, nabytí účinnosti Účastnické smlouvy jejím uveřejněním v registru smluv. V opačném případě označte „Ne“.
- 3) Platí v případě, že je kolonka označena křížkem.

V případě většího množství SIM karet vyplňte tento formulář opakovaně. Při vyplňování tabulky se řiďte pokyny uvedenými dále.

Strana č. /

Pořadové číslo	Telefonní číslo <sup>1)</sup> *	Tarif <sup>2)</sup> *	Roamingový tarif <sup>3)</sup>	EU regulace <sup>4)</sup>	Datové roam. zvýhodnění <sup>5)</sup>	Data roaming limit <sup>6)</sup>	GPRS/EDGE/3G <sup>7)</sup>	Datové tarifní zvýhodnění <sup>8)</sup>	Podrobný výpis služeb <sup>9)</sup>	Blokovat Mez. hovory <sup>10)</sup>	Multimediální zprávy (MMS) <sup>11)</sup>	Souhlas s audiotex a Premium SMS <sup>12)</sup>	Souhlas s DMS a SMS platbou <sup>13)</sup>	Souhlas s m-platbou <sup>14)</sup>	Downloads <sup>15)</sup>	Typ Záznamové služby <sup>16)</sup>	Zařadit číslo do PS <sup>17)</sup>	Heslo pro blokování (čtyřmístné číslo) <sup>18)</sup>	Sdílet heslo pro blokování koncovému uživateli <sup>19)</sup>	Notifikační metoda koncového uživatele <sup>20)</sup>	Komunikační jazyk notifikace <sup>21)</sup>	Fakturační skupina <sup>22)</sup> *	Podrobnosti k Fakturační skupině <sup>23)</sup> *	Typ Vyúčtování služeb <sup>24)</sup>	Typ podrobného výpisu služeb <sup>25)</sup>	Číslo bank. účtu (úhrada Inkasem z BU)	Způsob úhrady <sup>26)</sup>	Termín převodu SIM karty <sup>27)</sup>	Poznámka <sup>28)</sup>					
1.																																		
2.																																		
3.																																		
4.																																		
5.																																		
6.																																		
7.																																		
8.																																		
9.																																		
10.																																		
11.																																		
12.																																		
13.																																		
14.																																		
15.																																		
16.																																		

Poznámka: